



# ENCUENTRO CULTURAL Y EMPRESARIAL HISPANO RUMANO EN GETAFE

21 al 30 de junio 2024

ESPACIO MERCADO  
PLAZA DE LA CONSTITUCIÓN 8



# BINE AI VENIT ÎN GETAFE, ROMÂNIA!

## ¡BIENVENIDA A GETAFE, RUMANÍA!



SARA  
HERNÁNDEZ  
Alcaldesa

LUIS  
DOMÍNGUEZ  
Concejal de Cultura  
y Convivencia

**Os animamos a participar y disfrutar de este encuentro internacional, ejemplo de convivencia intercultural entre dos países que nos hace crecer como ciudad y como ciudadanía**

Os presentamos una nueva edición de PAÍS INVITADO, un programa para visibilizar la cultura y la economía de las comunidades de otras nacionalidades que conforman Getafe. En esta ocasión RUMANÍA visita Getafe durante diez días, en los que podremos disfrutar de un programa diverso con exposiciones fotográficas, mesas redondas, talleres de artesanía o las actuaciones musicales, que nos permitirán conocer la riqueza de la cultura rumana, en un recorrido por su patrimonio cultural, su rica gastronomía y la hospitalidad de sus habitantes.

Este proyecto, que se organiza desde la Concejalía de Cultura y Convivencia y la Consultora Innovarte, ha contado este año con la inestimable colaboración de la Casa Nacional de Rumanía y la Casa Română de Cultura, las dos entidades que mejor representan a nuestros vecinos y vecinas de origen rumano que viven en nuestra ciudad, con la empresa municipal Getafe Iniciativas (GISA) para la organización del Encuentro Empresarial Hispano-Rumano, con la Asociación Getafe-Madrid para la UNESCO y con destacadas instituciones rumanas como la Embajada de Rumania, el Consulado General y el Instituto Cultural Rumano.





**ENCUENTRO  
CULTURAL Y EMPRESARIAL  
HISPANO RUMANO  
EN GETAFE**

**V.21**

**Intervienen**

**19.30 horas**

**INAUGURACIÓN  
PROYECCIÓN VÍDEO  
SOBRE RUMANÍA**

**20:00 horas**

**ACTUACIONES  
MUSICALES**  
Grupo DO-RE-MI (guitarra y canto)  
Profesora Elena Ninerica

**FOLCLORE RUMANO**  
a cargo de Asociación  
rumana PROVITALEX

**CÓCTEL** Degustación de productos  
típicos rumanos

**Espacio Mercado**  
Plaza de la Constitución 8  
GETAFE

**LUIS DOMÍNGUEZ**

*Concejal de Cultura y Convivencia  
del Ayuntamiento de Getafe*

**CRISTIAN MIHAIL DEAC**

*Presidente de la Casa Nacional de Rumanía en Getafe*

**JUAN JOSÉ GARCÍA**

*Presidente de la Asociación Casa Rumana  
de Cultura de Getafe*

**ELISABETH EGUÍA**

*Gerente de Innovarte*

**CARMEN DUCARU**

*Coordinadora de Misión del Instituto Cultural Romano*

**TIBERIU TRIFÁN**

*Cónsul General de Rumanía en Madrid*

**RALUCA MIHAILA**

*Encargada de negocios a.i. Embajada de Rumanía*

**SARA HERNÁNDEZ**

*Alcaldesa de Getafe*

# S.22

Espacio Mercado | Plaza de la Constitución 8

**12.00 - 14.00 horas** **TALLERES INFANTILES**  
Pintura de huevos, imanes de cerámica, telares, etc.

**19.00 - 21.00 horas** **FESTIVAL DE POESÍA RUMANA EN GETAFE**  
**HOMENAJE AL POETA VASILE MUSTE**  
Modera: Alexandra-Iovana Chiforeanu.  
Presentaciones de libros:  
Tormentas, de *Eugenia Petruse/Azaleya* y  
El Peregrino errante, de *Nicoleta Drimborean*  
Tallar, de *Marius Girnita*  
**RECITAL BILINGÜE DE POESÍA**  
**ACTUACIÓN MUSICAL:** Elena Ninerica Viorel Vivi  
(canto y guitarra)

## EXPOSICIONES

ESPACIO MERCADO

### RUMANÍA SALVAJE Dan Dinu



Paisajes, fauna y flora de las 28 grandes reservas naturales de Rumanía.

Dan Dinu fundó PhotoLife en 2007, una de las más antiguas y grandes escuelas de fotografía del país. Miembro fundador y presidente de Forona (Organización de los Fotógrafos de Naturaleza de Rumanía)



### PINTORES RUMANOS EN ESPAÑA

**Roxana Irimia**  
y sus alumnos

**Florin Anghel,**  
Asociación de pintores  
con la boca y el pie



# D.23

Espacio Mercado | Plaza de la Constitución 8

12.00 - 14.00  
horas

## TALLER DE PINTURA EN CERÁMICA Y MEDALLONES

### PRESENTACIÓN. EL MITO DEL CONDE DRÁCULA.

Afrodita Apati Homenaje póstumo a George Costurâ, actor de teatro

**ACTUACIÓN MUSICAL.** Manuela Puscasu y Viorel Vivi (canto y guitarra) y Bianca Delia Domitru (violín)

**DEGUSTACIÓN** de vinos y quesos rumanos

19.00 - 20.30  
horas

## MESA REDONDA. RECORRIDO POR EL PATRIMONIO CULTURAL RUMANO

Modera: Margarita Crespo, directora INNOVARTE

Jesús Antonio Calderón, crítico de arte

Mirela Cretu, Directora colecciones Museo ASTRA SIBIU

José Manuel Castellanos, Presidente de la Asociación Getafe-Madrid para la UNESCO

20.30 - 21.00  
horas

## DESFILE DE TRAJES TRADICIONALES RUMANOS de Moldavia, Ardeal, Transilvania y Bucovina



# PATRIMONIO DE LA UNESCO EN RUMANÍA



## Florin Andreescu

Lugares de Rumanía inscritos en la Lista del Patrimonio Mundial de UNESCO a cargo Florin Andreescu, fotógrafo, cineasta y fundador de la editorial Ad Libri, especializada en álbumes de fotografías de arte y guías turísticas.

**M.25**

Espacio Mercado | Plaza de la Constitución 8

**ENCUENTRO EMPRESARIAL HISPANO RUMANO**en colaboración con la Embajada de Rumanía en España y  
Empresa Pública Getafe Iniciativas S.A. (GISA)**9.30-10.00 horas****APERTURA****INSTITUCIONAL**

SARA HERNÁNDEZ,

*Alcaldesa de Getafe*

ELISABETH MELO,

*concejala de Comercio,**Desarrollo Económico**e Igualdad del**Ayuntamiento de Getafe***10.00**

Panorama económico y oportunidades

**10.20**

de negocio en Rumanía

**horas**BOGDAN BADESCU, *consejero Económico, Embajada de Rumanía en España***10.20**

El tejido empresarial de Getafe. Servicios de

**10.40**

apoyo a las empresas

**horas**JUAN MANUEL HERNÁNDEZ, *gerente de GISA***10.40**

Experiencia empresarial. Éxito de empresas de

**11.30**

capital español/rumano en Rumanía/España

**horas**

Éxito de empresa de capital rumano en Getafe

MICAELA GRIGORIU, *CEO en Design & Construct idea SL.***PROYECCIÓN DE VIDEO****'EMPRENDIMIENTO Y****EMPRESAS EN GETAFE'**

Comunidad de Madrid

SILVIU NICOARA, Rotusil, founder and CEO Gruposil

**11.30 - 12.30****horas****CAFÉ NETWORKING y clausura****18.30****horas****ENCUENTRO LITERARIO HISPANO RUMANO****"INVITA RUMANÍA"**

Moderan: Cristian Mihail Deac y Mariana Feride.

Intervienen: Lucy Araujo, Mihaela Vechiu, Olvido Lorente, Juan Diego Bueno

Fernando Fiestas, Vicky Gasalve, Julieta Deossa, Carmen Tomeo, Maria

Miclea, Iris Bermúdez, Isabel García, Ana Ortega, Pilar Canales, Cristina

Alonso, Laura Stern, Luismi Cortés, Mere de Frutos e Isabel García

**X.26****PROYECCIÓN DEL DOCUMENTAL****"RUMANÍA INDOMABLE" (2018)**

dirigido por Tom Barton-Humphreys.

Magníficas imágenes de la naturaleza de Rumanía,

la flora y la fauna de los Cárpatos y el Delta del

Danubio acompañadas de música

**18.30****horas**

V.28

Espacio Mercado | Plaza de la Constitución 8

20.00 horas **ESPECTÁCULO DE MÚSICA Y POESÍA**  
"NOS FALTÓ BAILAR" de Miguel Gane

S.29

Parque Lorenzo Azofra | Paseo Pablo Iglesias

**Jornada de  
convivencia**

12.00 - 15.00 horas **JUEGOS TRADICIONALES** para niños  
**ACTUACIÓN MUSICALES**

Grupo Orizont, Lucas Urdea, Mirela Rusu, Viorel Vivi

17.00 - 21.30 horas **JUEGOS Y TALLERES** infantiles y familiares  
**ACTUACIÓN FOLCLÓRICA** de la Asociación hispano-rumana  
Salva y de Doruri Romanesti

**DESFILE DE TRAJES TRADICIONALES RUMANOS  
Y ACTUACIONES MUSICALES.**

Daniela Badea, Maria Sintean, Aurel Cojocaru, Macedon Botarla

**Todo el día** **DEGUSTACIÓN Y VENTA** de productos gastronómicos rumanos  
**EXPOSICIÓN Y VENTA** de le Traditional, blusas típicas rumanas

## RINCÓN DE ARTESANÍA RUMANA

Muestra del rico y variado  
trabajo artesanal rumano  
recorriendo el pasado hasta el  
presente de Rumanía



## ESPACIO MERCADO PLAZA DE LA CONSTITUCIÓN 8

10.00 - 14.00 HORAS

17.00 - 20.30 HORAS

### ORGANIZAN



**GETAFE**  
AYUNTAMIENTO

**INNOVARTE**

### PARTICIPAN



EMBAJADA DE RUMANÍA  
en el Reino de España



CONSULADO GENERAL DE RUMANÍA  
en Madrid



INSTITUTO  
CULTURAL  
RUMANO



**GETAFE**  
AYUNTAMIENTO

Empresa Municipal GETAFE INICIATIVAS

**GISA**



### COLABORAN



Unión Nacional de  
Escritores de España